

POSTIHALLITUS.

HELSINGISSA,

tammikuun 4 p:nä 1912.

Kaikille postitoimistoille.

N:o 6032.

1.

Peruuttamalla mitä Postihallituksen yleisissä kirjelmissä n:o 10,274 lokakuun 24 päivästä ja n:o 11,204 joulukuun 5 päivästä 1911 postin-kuljetuksesta kuluvan talviliikenteen aikana osittain suoraan Turun ja Tukholman, osittain Turun, Saariston, Maarianhaminan ja Tukholman välillä on määrätty, ilmoitetaan postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi:

1:si) Keisarillisen Senaatin nähneen hyväksi määrätä, että kaikenlaatuista postia on *kuluvan tammikuun 1 päivästä kautta vuoden* kuljetettava **Turun ja Tukholman** välillä, suoraan, *kerta joka päivä* edestakaisin höyrylaivoilla Bore I, Bore II, Oihonna ja Wellamo, tai muilla näiden tilalle mahdollisesti asetettavilla laivoilla, *lähtien* laivat vuoropäivinä *Turusta k:lo 9 i. p.* sekä saapuen seuraavina päivinä aamulla Tukholmaan, mistä palaavat k:lo 7,30 i. p. saapuen Turkuun seuraavina päivinä aamupäivällä, *kuljettaen* joka vuorollaan postia myös Degerby—Alandin postitoimistoon ja sieltä; sekä

2:si) että kaikenlaatuista postia kuljetetaan tulevan toukokuun 1 päivään:

a) **Turun, Maarianhaminan ja Tukholman** välillä *kahdesti viikossa edestakasin* höyrylaivalla Skiftet, tai toisella tämän sijalle mahdollisesti asetettavalla laivalla, *lähtien Turusta sunnuntaisin ja keskiviikkosin k:lo 3 i. p.* sekä saapuen seuraavina päivinä k:lo 10 a. p. Tukholmaan, mistä palaa maanantaisin ja perjantaisin k:lo 6 i. p. saapuen Turkuun seuraavina päivinä puolenpäivän aikaan, *kuljettaen* kumpaisellakin vuorollaan postia myöskin Nagun, Korpon, Houtskärin, Sottungan, Kumlingen (Sottungan kautta) ja Degerby—Alandin postitoimistoihin sekä niistä;

b) Turun, Nagun, Korpon ja Houtskärin välillä niinikään *kahdesti viikossa edestakaisin* höyrylaivalla Skiftet, tai toisella tämän sijalle mahdollisesti asetettavalla laivalla, *lähtien Turusta tiistaisin ja lauantaisin k:lo 6 i. p. ja Houtskäristä seuraavina päivinä k:lo 6 a. p.*; kuin myöskin

c) Maarianhaminaan ja sieltä Degerbyn, *vaihtoehtoisesti Lemlannin eteläisen niemen kautta*, osittain moottoriveneellä osittain ajoneuvoilla, *lähtien posti Degerbystä, vaihtoehtoisesti Lemlannista, sunnuntaisin, tiistaisin, keskiviikkosin, perjantaisin ja lauantaisin* aamulla heti sen jälkeen kun suoranainen postinvaihto on tapahtunut sekä Turusta Tukholmaan että Tukholmasta Turkuun kulkevien, postia kuljettavien höyrylaivojen kanssa, saapuen Maarianhaminaan samoina päivinä viimeistään k:lo 9 a. p., kuin myös *Maarianhaminasta sunnuntaisin, tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja lauantaisin* illalla, maantiepostien saavuttua Sundista y. m. paikoista;

ja on Naguun, Korpoon, Houtskäriin, Sottungaän (*Kumlingeän*), Degerby—Ålandiin ja Maarianhaminaan osotettu, Turusta höyrylaiva Skiftetin *sunnuntai- ja keskiviikkovuoroilla* lähetettäväksi aijottu posti, näinä päivinä viimeistään lähetettävä Helsingistä k:lo 8,10 a. p. lähtevään *postivaunuun n:o 3*, junassa n:o 372, joka saapuu Turkuun k:lo 1,47 i. p., eikä Turun postikonttoriin, minkä postivaunun taas tulee suoraan asianomaisiin postitoimistoihin osotettuihin pusseihin sulkea lähetettävä posti.

2.

Postihallituksen yleisessä kirjelmässä n:o 10,077 viime lokakuun 13 päiväältä seuraavien kohtien alla mainitut rautatiepostinkuljetukset tapahtuvat nyttemmin *päivittäisin*, nimittäin:

I c) konduktöörivaunussa postiljoonin saattamana Turusta Helsinkiin junassa n:o 373, *millä tilaisuudella kuluvan tammikuun 10 päivästä alkaen myös tullaan kuljettamaan Tukholmasta meritse Turkuun saapumatta, Helsinkiin osotettua pakettipostia*;

I d) konduktöörivaunussa postiljoonin saattamatta Helsingistä Turkuun junassa n:o 374;

I e) konduktöörivaunussa postiljoonin saattamatta Turusta Riihimäelle junassa n:o 533;

III i) pikajunassa n:o 533, *vaihtoehtoisesti junassa n:o 533:a, Turusta Riihimäelle*; sekä

III j) junassa n:o 374 Helsingistä Turkuun.

Sisäänkirjoitetun ja tavallisen kirjepostin kuljetus sinetityissä pusseissa postiljoonin saattamatta on järjestetty Riihimäeltä Turkuun konduktöörivaunussa junassa n:o 534, joka, junan n:o 11 saavuttua Pietarista, lähtee Riihimäeltä k:lo 4,27 i. p. saapuen Turkuun k:lo 8,30 i. p.

P. Jamalainen.

G. F. Hellman.

POSTSTYRELSEN

FINLAND

HELSINGFORS,

Till samtliga postanstalter.

den 4 januari 1912.

N:o 6032.

1.

Med återkallande af hvad uti Poststyrelsens allmänna skrivelser n:o 10,274 af den 24 oktober och n:o 11,204 af den 5 december 1911 bestämts angående postbefordringen under innevarande vinterkommunikation dels direkt mellan Åbo och Stockholm, dels mellan Åbo, Skärgården, Mariehamn och Stockholm, meddelas postanstalterna till kännedom och iakttagande:

1:o) att Kejserliga Senaten funnit godt bestämma, det all slags post bör *från och med den 1 innevarande januari året om* befordras mellan Åbo och Stockholm, *direkt, en gång dagligen fram och åter* med ångfartygen Bore I, Bore II, Oihonna och Wellamo, eller ock med andra fartyg, som möjligen komma att sättas i de förras ställe, *afgående* fartygen alternerande *från Åbo kl. 9 e. m.* med ankomst till Stockholm påföljande dagar på morgonen, samt från Stockholm kl. 7,30 e. m. med ankomst till Åbo påföljande dagar på förmiddagen, *medtagande* vid hvarje tur post jemväl *till och från Degerby—Åland postexpedition; samt*

2:o) att all slags post befordras till den 1 nästkommande maj:

a) mellan Åbo, Mariehamn och Stockholm *två gånger i veckan fram och åter* med ångfartyget Skiftet, eller ock med annat fartyg, som möjligen kommer att sättas i det förras ställe, *med afgång från Åbo söndagar och onsdagar kl. 3 e. m.* samt ankomst påföljande dagar kl. 10 f. m. till Stockholm, derifrån återfärden sker måndagar och fredagar kl. 6 e. m. med ankomst till Åbo påföljande dagar middags-tiden, *medtagande* vid båda turer post jemväl *till och från Nagu, Korpo, Houtskär, Sottunga, Kumlinge (via Sottunga) och Degerby—Åland postanstalter;*

b) mellan Åbo, Nagu, Korpo och Houtskär likaledes två gånger i veckan fram och åter med ångfartyget Skiftet, eller ock med annat fartyg, som möjligen kommer att sättas i det förras ställe, med afgång från Åbo tisdagar och lördagar kl. 6 e. m. samt från Houtskär påföljande dagar kl. 6 f. m., äfvensom

c) till och från Mariehamn via Degerby, eventuellt Lemlands södra udde, medels dels motorbåt, dels åkdon, afgående posten från Degerby, eventuellt Lemland, söndagar, tisdagar, onsdagar, fredagar och lördagar på morgonen omedelbart efter försiggången direkt utvexling af post med såväl från Åbo till Stockholm som från Stockholm till Åbo färdande, postförande ångare, med ankomst till Mariehamn samma dagar senast kl. 9 f. m., äfvensom från Mariehamn söndagar, tisdagar, onsdagar, torsdagar och lördagar på aftonen efter landsvägaposternas från Sund med flera orter ankomst;

börande den till Nagu, Korpo, Houtskär, Sottunga, (Kumlinge), Degerby—Åland och Mariehamn adresserade posten, afsedd att försändas från Åbo med ångaren Skiftets söndags- och onsdagsturer, dessa dagar expedieras senast till från Helsingfors kl. 8,10 f. m. afgående postkupén n:o 3, uti tåg n:o 372, som anländer till Åbo kl. 1,47 e. m., och icke till Åbo postkontor, hvilken postkupé åter eger i direkt till vederbörande postanstalter adresserade påsar innesluta den afgående posten.

2.

Uti Poststyrelsens allmänna skrifvelse n:o 10,077 för den 13 sistlidne oktober under följande moment omnämnda jernvägspostbefordringar försiggå numera dagligen, nämligen:

I c) i konduktörsvagn med beledsagande postiljon från Åbo till Helsingfors uti tåg n:o 373, med hvilken lägenhet kommer, räknadt från den 10 innevarande januari, jemväl att befordras från Stockholm sjöledes till Åbo anländ, till Helsingfors destinerad paketpost;

I d) i konduktörsvagn utan beledsagande postiljon från Helsingfors till Åbo uti tåg n:o 374;

I e) i konduktörsvagn utan beledsagande postiljon från Åbo till Riihimäki uti tåg n:o 533;

III i) uti kurirtåg n:o 533, eventuellt uti tåg n:o 533:a, från Åbo till Riihimäki; samt

III j) uti tåg n:o 374 från Helsingfors till Åbo.

Befordran af rekommenderad och vanlig breffpost i förseglade påsar utan beledsagande postiljon har anordnats från Riihimäki till Åbo i konduktörsvagn uti tåg n:o 534, som, sedan tåget n:o 11 anländt från S:t Petersburg, afgår från Riihimäki kl. 4,27 e. m. och ankommer till Åbo kl. 8,30 e. m.

P. Jamalainen.

G. F. Hellman.